

**Zeitschrift:** L'ami du patois : trimestriel romand  
**Band:** 44 (2017)  
**Heft:** 166

**Artikel:** Parabóle dé ou' infan kyé l'a tó déspincha  
**Autor:** Varone, Gérard  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-1045155>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 22.11.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

- 28 Chin ó t'a èngrèndjya, ouïe pa aa derèn mijon ; ma choun paré iré chali pó ó té chópléé,
- 29 i rloui a bala sta réponsa : L'a djya byin dé j-an kyé vó jé chervó, é vó j-éi jaméi dejobii èn rin dé chin kyé vó m'aïé comanda ; é pòrtan vouéi jaméi bala a mé oun tchyevré pó féré féita avouéi mé j-ami ;
- 30 ma dri kyé vóoutre atre fesé, kyé l'a peca tó choun bèn avouéi dé fémaoué pèrdouéi, l'é tòrna, vou'èi bóoutchya pó rloui ó véi gra.
- 31 Adon, i paré oui t'a de : Moun fesé, vou'èité totin avouéi mé, é tôte chin kyé d'èi l'é a vó ;
- 32 ma i falie féré féita é nó jé redzooué, paskyé vóoutré fradé kyé l'é la iré mò, é l'é resoseta ; iré perdou, é l'é rétroua.

## **PARABÓLE DÉ QU'INFAN KYÉ L'A TÓ DÉSPINCHA** *Gérard Varone, Savièse (VS)*

- 11 Jézó l'a dé ouncó a rloo : Oun n-ómó l'aié dóou fesé,
- 12 i pló dzouénó l'a dé ou paré : Paré, balé-mé chin kyé d'èi droué dé vóoutré bèn. É i paré l'a fé ó partchadzó dé choun bèn.
- 13 Póou dé dzò apréi, i pló dzouénó di dóou j-infan l'a amacha tó chin kyé l'aié é l'é parti foura pèr léi, é ouéi l'a perdou tôte chin kyé l'aié é l'a fé ona vya dé dévèrgondadzó.
- 14 Apréi ai tó déspincha, l'é inou ona groucha famena èn ché rloua, é ouéi l'a cóminsya a dégringóoua èn neseseta.
- 15 L'é parti, é l'é jou ou chervisyó dé oun di j-abitan dou paï, kyé l'a de dé aa derèn cha mijon di tsan pó vouarda é catsonèn.
- 16 É ouéi i l'ori byin ènpli choun vintro avouéi chin kyé é catsonèn pecaon ; ma nyoun ó té balié.
- 17 Anfin, apréi ai mouja, i che de : Vouéi l'a-te èntchyé moun paré dé chervitoo avouéi oun chaoueryó kyé l'an mé dé pan kyé chin kyé l'an béjouin ; é yó mouró dé fan !
- 18 I fóou kyé partechó é kyé vaje chó récontra moun paré, é kyé té dezechó : Moun paré, d'èi ófincha ó syèoué é vó ;
- 19 é meretó pa d'étré apeoua vóoutre fesé ; estema-mé cómin oun dé vó chervitoo kyé tralé avouéi vó.
- 20 L'é ouéa é l'é ènmóda pó troua choun paré. Can chaïé ouncó rlouin dou paré, ó paré ó t'a aperchyou é l'é ita tótchya, l'a jou pitchya é l'a courou a cha récontra é ó t'a abrachya é ó t'a cóouêe dé bijyé ;

- 21 é choun fesé rloui di : Moun paré, d'èi ófincha ó syèoué é vó ; é meretó pa d'étré apeoua vóoutre fesé.
- 22 Adon i paré l'a dé a ché chervitoo : Vadé vitó tsachye a pló béoua róba é ó té viti ; é métré rloui ona vèrdzéta ou di é dé j-escapèn i dóou pya ;
- 23 amena avouéi ó véi gra, é poué vó ó té èntéta ; mëndzin é fejin bóna féita :
- 24 paskyé moun fesé kyé l'é la chaïé mò, é l'é resoseta ; chaïé foutou, é l'é rétróoua. L'an cóminsya a féré festin.
- 25 Èntréin, i promye di fesé l'é tòrna di tsan ; é, can l'é ita préidé a mijon, l'a avoui é consêe é ó carelon dé hou kyé dansion.
- 26 L'a kerya oun di chervitoo, é l'a démanda chin kyé chaïé.
- 27 I chervitoo ó t'a dé kyé choun fradé l'é tòrna ; é kyé choun paré l'a èntéta ó véi gra, paskyé ó t'a rétróoua èn santéi.
- 28 Chin ó t'a mitou èn crouéa, i ouïé pló aa derèn a cabôrda ; ma choun paré l'é inou ó té chópléé,
- 29 é rloui t'a répondou : L'a tan dé j-an kyé vó jé chervó, é vó j-éi jaméi déjobei a tòte chin kyé vou'èi comanda ; é vou'èi jaméi bala oun cabri pó mé redzooué avouéi mé j-ami ;
- 30 ma di kyé ou'atre fesé, kyé l'a perdou choun bèn avouéi é fémaoué dé moouéijé vya, l'é tòrna, vou'èi èntéta pó rloui ó véi gra.
- 31 É i pare ó t'a de : Moun fesé, vou'èité tòrdzò avouéi mé, é tòte chin kyé d'èi l'é a vó ;
- 32 ma i falié féré festin é nó jé redzooué, paskyé vóoutre frade kyé l'é l'a chaïé mò, é l'é resoseta ; chaïé foutou é l'é rétróoua.



Société des hommes de Drôme (VS). Travaux de la vigne. Archives de la Société.